

Anno VIII.

Milano, 11 Dicembre 1909

N. 50.

*Da Germania*

MILANO

Via Vivaio, 7  
Asilo Infantile dei Ciechi

GIORNALE  
SETTIMANALE  
PER LE FAMIGLIE

ORGANO

della Società

AMICI DEL BENE

# IL BUON CUORE

Si pubblica in Milano  
il Sabato d'ogni settimana

A FAVORE DEI BENEFICATI

della Società Amici del bene e dell'Asilo Convitto Infantile dei Ciechi

BOLLETTINO

dell'Associazione Nazionale per la difesa della Fanciullezza abbandonata  
della Provvidenza Materna, della Provvidenza Batiatica e dell'Opera Pia Catena

Direttore: Comm. Sac. LUIGI VITALI

Rettore dell'Istituto dei Ciechi di Milano

Associazione annua: In Milano e nel Regno L. 5 — All'Estero (Un. Post.) L. 7,50 — Un numero separ. Cent. 10

Gli abbonamenti si ricevono esclusivamente dalla

Tipografia-Editrice L. F. COGLIATI - MILANO, Corso P. Romana, 17

## CAFFÈ TOSTATO

di sceltissima qualità — squisitamente aromatico

da L. 4,00 — 4,50 e 5,00 al chilogrammo

PONTIFICIA CERERIA SANT'ORSOLA — Via Santa Maria Fulcorina, n. 1 — da Piazza del Duomo per Via Orefici e Via Bocchetto.

Cioccolato finissimo, marca Sant'Orsola — Candele steariche — Cera per pavimenti e mobili — Candele di Cera finemente miniate per voti e regali — Olio Olivo Extra, ecc. — Polveri insetticide — Marsala — Cognac — Vermouth Chinato — Profumerie, ecc., ecc. — Miele della Brianza — Lumini da notte, e per ardere davanti a Sacre Immagini, della durata di 10-12 ore. — Cacao extra.

CONTO CORRENTE COLLA POSTA.

# Ditta G. B. PARAVIA & C.

Figli di I. VIGLIARDI-PARAVIA - Proprietari della STAMPERIA REALE di Torino  
Librerie: Torino-Roma-Milano-Firenze-Napoli

## Nuove Pubblicazioni

**CEFFA E.** Metodo facile e breve per imparare a scrivere senza errori d'ortografia e di grammatica. Manualino per gli alunni e le alunne delle Scuole elementari. Un vol. in-16 di pag. 68 L. 0,40.

**FAIDEAU F.** *Curiosità, Invenzioni e Scienza dilettevole.* Versione dal francese di C. ANFOSSO. Edizione riccamente illustrata da 238 incisioni, coll'aggiunta delle ultimissime scoperte ed invenzioni. Elegante vol. in-8 di pag. 464 L. 6.

**TARRA Sac. G.** *Racconti d'una madre a' suoi figli.* Nuova Edizione illustrata L. 1,50.

Domandate alle Librerie PARAVIA

Torino - Roma - Milano - Firenze - Napoli

il nuovo CATALOGO Libri di letture amene, morali, istruttive  
Lo si spedisce gratis e franco.

**SIDOL** il miglior lucido per tutti i metalli  
Flaconi da 20, 25, 50, 75, 150.  
Chiederlo dappertutto - Campioni gratis.  
**SIDOL COMPANY - MILANO**



Premiata e Privileg. Fabbrica Istrumenti Musicali

**ALFREDO CASOLI**

Fornitore del più importanti Istituti Salesiani  
Via B. Zenale, 3 - MILANO - Ang. lo C. Magenta  
Istrumenti per Bande e Fanfare ciclistiche  
Reparto speciale per la fabbricazione dei rinomati  
Fonografi a dischi.

**" TRIUMPH "**

" Triumph T. A. "  
Lire 32,50

insuperabili per chiarezza e potenza di voce  
Chiedere Catalogo  
che viene spedito ovunque gratis.

PROFUMERIA, CHINCAGLIERIA, GIOCATTOLI

Prezzi da non temere concorrenza

**AMELIA SORESINA**

MILANO - Via Felice Cavallotti, n. 13 - MILANO

Società Anonima Pelliccerie

**ALLA CITTÀ DI MOSCA**

Via Broletto, 1 - MILANO - (Angolo Via Dante)

CASA SPECIALE

in Pelliccerie Confezionate

Si spedisce Catalogo Illustrato e Prezzo Corrente inviando  
Cartolina Vaglia di Cent. 25.

Commercio generi alimentari **BERGOMI DANTE** MILANO via S. Protaso, 3

Emporio Vini Emiliani, specialità in Lambrusco di Sorbara.  
Burro finissimo da tavola - Olii, formaggi, salumerie in genere.  
Specialità in Cotechini e Zamponi in genere d'Emilia.

**GALANTI LUIGI**  
FUMISTA

Caloriferi a Termosifone e Vapore ad alta e bassa pressione  
- Campanelli elettrici - Specialità in Macchine e Cucine per famiglie e ristoranti.

PASTICCERIE - PANETTERIE

DI **GIOVANNI GALLI**

Successori alla Ditta Leopoldo Luraschi

Corso Venezia, n. 7 - Ponte di Porta Vittoria - Foro  
Bonaparte, n. 63 - Via Chiusa, n. 24.

## Moda Francese

Cappelli per Signora  
Forniture per Modiste

MILANO  
Corso Buenos Ayres, 3  
Telefono 42-14.

On parle français - English spoken - Man spricht deutsch

**MAISON ROBERT**

Coiffeur pour Dames de Paris et de Londres  
Ondulation Marcel - Postiches de premier ordre

Tintura Henné - Posticci moderni

Manicure sistema Americano

Via Manzoni, N. 20 - MILANO - Vis à vis Hôtel Milan

Unico deposito  
P. LOREN-PIGNACCA  
di Salsomaggiore

Macchine elettriche  
per  
asciugare i capelli

PROFUMERIE ESTERE

**CUGINI GARUE**  
Tessati diversi

Ingresso-dettaglio

MILANO - Corso Romana, n. 92 - MILANO

MASIMO BUON MERCATO

Se volete spendere bene i vostri denari

recatevi al negozio di **FINI CARLO** MILANO  
via Felice Cavallotti, 3

ove troverete un grandioso assortimento di Biancheria, Maglieria, tessuti lana e cotone, ecc. confezionati. - Specialità Sottane, Grembiati, Camicette. - Si eseguisce qualunque commissione in tre ore e più - **Prezzi invincibili**

**Premiato Forno della Misericordia**

rapp. da **VITTORIO DONEDA**

Via S. Prospero, 2 - MILANO

Specialità in crocanti - Grande assortimento in pane e paste Glutine per diabetici - Cioccolatta, Cacao e paste al plasmon - Vera pasta di Napoli - Servizio a domicilio

Tapiocche Perle del Giappone Sagù - Farine latte - Biscotti Inglesi, ecc.

**MALATTIE DI PETTO**

= Tubercolosi polmonare in qualunque stadio =

TOSSE - CATARRO - FEBBRE

SUDORI NOTTURNI - EMORRAGIE

PROSTRAZIONE

si curano razionalmente coi prodotti elaborati nel Laboratorio terapeutico del primo Sanatorio italiano Dr. Zubiani - Sondalo (Alta Valtellina).

Deposito generale: MILANO - Foro Bonaparte, 9

Opuscolo gratuito a richiesta

**Prof. Rag. GIORGIO DIENA**

= Patrocinatore legale iscritto al Tribunale di Milano =

Concordati amichevoli stragiudiziali

★ ★

Libri di commercio e contabilità generale  
(impianto, tenuta, riordinamento)

★ ★

Amministrazione di case.

★ ★

Consulti e pratiche legali.

MILANO - Via S. Marta, 14 - MILANO

# SOCIETA' BANCARIA ITALIANA

(Capitale 40 milioni versati).

Sede Sociale e Direzione Generale a Milano

**SEDI** — Milano con Ufficio Cambio, Genova e Torino.

**SUCCURSALE** - Como

**AGENZIE** — Alessandria, Chieri, Cuneo, Novi Ligure, Piacenza, Pinerolo, San Remo e Venezia.

**Sede di Milano**

Conti correnti liberi e vincolati — Libretti di risparmio, piccolo risparmio e Buoni ruttiferi — Assegni; lettere di credito; acquisto valute metalliche e divise estere; compra-vendita titoli; esazione cedole, titoli estratti, effetti cambiari; servizio cassa per conto industriali e commercianti; trasmissione di fondi; sconto effetti cambiari e warrants; sovvenzioni su titoli, riporti ed altre operazioni di Borsa.

Dalle ore 10 alle 17 nel Palazzo di proprietà della Società Bancaria Italiana in Milano, Via Tomaso Grossi, 1, sono visibili i nuovi impianti per Cassette di sicurezza e per Depositi di involti suggellati di grandi dimensioni

Apposti incaricati sono a disposizione dei visitatori per tutte quelle spiegazioni che fossero richieste.

Condizioni d'abbonamento alle

## CASSETTE DI SICUREZZA

per custodia valori, oggetti preziosi, documenti.

DIMENSIONI			PREZZI				
Lunghezza	Largh.	Altezza	1 mese	2 mesi	3 mesi	6 mesi	1 anno
Categoria 1. <sup>a</sup> 0 44	0 20	0 12	3 —	5 —	7 —	11 —	18 —
» 2. <sup>a</sup> 0 44	0 30	0 20	6 —	10 —	13 —	20 —	35 —
» 3. <sup>a</sup> 0 50	0 63	0 60	8 —	14 —	22 —	40 —	75 —

Servizio gratuito di rimborso cedole ed estratte esigibili in Milano e di pagamento imposto all'Esattoria di Milano.

Ogni famiglia dovrebbe provvedersi di

## FIDES COGNAC ITALIANO

DISTILLATO ESCLUSIVAMENTE DA VINI SANI.



MARCA DEPOSITATA

PREMIATA PRODUZIONE PAOLO CASSANO GIOIA DEL COLLE DISTILLERIE ITALIANE BARLETTA

PER LA VENDITA SOCIETA' DISTILLERIE ITALIANE SEZIONE COGNAC - MILANO - VIA TORINO 51

**Produzione Padronale**  
**VINI**  
**P. MUNDO - MILANO - Via Passarella, 3-5**

**Termoforo** (Scaldapetto) Elettro-Medicale SALUS Triplex (Brevettato) — Apparecchio a riscaldamento elettrico applicabile a qualunque ambiente ove havvi luce elettrica — Assume tre diverse gradazioni di calore fino a 100 gradi costanti senza alcun speciale preparato — Facilissima applicazione — Funzionamento perfetto e duraturo — Efficacissimo nei casi di: Crampi, Dolori di stomaco, Cefalee, Reumatismi, Lombagini, Coliche renali ed Epatiche, Raffreddori, Dolore fegato, ecc. — Prescritto e raccomandato da celebrita Mediche — Certificati a richiesta.

Ricco assortimento articoli a riscaldamento elettrico per uso domestico ed industriale.

(Rinomati Brevetti Amleto Selvatico).

Ferri da stiro — Accendi sigari — Scaldalatte — Scaldamani e piedi — Cuoci uova — Stufe — Ebollitori per liquidi — Fornelli da cucina — Scaldavivande, ecc. ecc.

Chiedere Catalogo, con Cartolina Risposta pagata, alla ditta:

**RODOLFO BUTTINONI & C.**

Milano — Via Bossi, n. 2 — Milano

Unici Depositari e Rappresentanti per la vendita.

## Fono-Sveglia MARCHETTI GIUSEPPE



Questa macchina oltre al poter essere usata come un fonografo comune serve ottimamente come sveglia.

Con questo Grammofono anziché svegliati dallo sgradevole suono del campanello si ha una fra le favorite melodie che sveglia dolcemente.

Grammofoni e Fonografi di qualunque marca — Dischi e cilindri — Specialisti per riparazioni — Mandolini — Chitarre, ecc. ecc. Accessori.

MILANO, Corso Ticinese, 22.

## Tacchi girevoli WOOD-MILNE



Sostituendo i tacchi Wood-Milne alle innumerevoli imitazioni, che di gomma hanno la sola apparenza, voi avrete un tacco garantito all'uso ed eviterete la spiacevole sorpresa di trovarvi d'un tratto, a camminare sulla sola parte metallica o sopra una specie di informe poltiglia.

Non lasciatevi ingannare da nomi vacui, ma esigete che il nome « Wood-Milne » sia chiaramente impresso sopra ogni tacco. — Il prezzo dei tacchi « Wood-Milne Special » è di L. 1,50 al paio per uomo e di L. 1,25 per signora, franco nel

Regno, e la loro durata, stante l'accurata e perfezionata lavorazione, è doppia di qualunque tacco di primissima qualità delle altre Fabbriche.

Se non vi fosse possibile procurarveli dal vostro abituale fornitore, indirizzate il contorno del tacco della vostra calzatura, tracciato sulla cartolina-vaglia, alla Ditta V. MOYSE - I, Via Castello (Angolo Ponte Vetero - MILANO, concessionaria della Wood-Milne, Limited di Proston (Inghilterra), la quale s'impegna di cambiare qualsiasi tacco « Wood-Milne » che per difetto di fabbricazione o per qualità di gomma, non riuscisse soddisfacente.

## CISARI ROCCO

MILANO - Corso Concordia N. 14

Studio Artistico: Specialità Ingrandimenti Fotografici in nero ed a colore. — Fotografia: Brilo e Medaglioni, Ritratti su porcellana pel Cimitero, Specchi e Cornici.

**VENDITA ANCHE A RATE MENSILI**

Premiato con Medaglia d'Argento al Concorso Nazionale Fotografico - Milano 1909.

## PROFUMERI AMBRA DI GIOVANNI CANTONI

Via Carlo Alberto, 34 - MILANO - Rimpetto alla Via S. Giov. in Conca Specialità.

Ricco assortimento.

Estratti — Profumi Mondiali — Novità Estere e Nazionali — Saponi — Spugne — Articoli da toeletta.

Necessari per viaggio — Articoli in pelle: Portafogli, Portamonete e Borsette.

Prezzi modicissimi.

## NOVITÀ

BOZENA NEMKOVA

# LA NONNA

BABICKA

Con 7 disegni originali di ADOLFO KASPAR

Un ritratto e sei vedute

Questo libro ritenuto il capolavoro della letteratura boema, è uno dei più originali e più puri che si possa immaginare. È stato scelto dalla Commissione del Comune di Milano, come uno dei 50 volumi destinati a formare le 150 biblioteche scolastiche.

Elegante volume in-16 di pagine VIII-376 — Prezzo Lire 4,50

Il nome di **Bozena Nemkova** è un nome caro ed illustre. La letteratura ceca e la Boemia contano questa donna fra le loro glorie.

In Italia — se non andiamo errati — nessuna opera di questa geniale scrittrice è conosciuta.

Il libro che presentiamo per la prima volta — è un romanzo semplice, ingenuo: è più che altro la descrizione della vita del contadino della Boemia ai confini della Slesia. Quelle primitive popolazioni vi appaiono ben vive nei loro caratteristici costumi, coi loro pregiudizii, colle loro superstizioni, col senso profondo e puro di religiosità, di devozione a tutto ciò che è tradizionale — sempre però simpatiche e care — come tutto quello che è fresco e sincero e sano. Non è solamente del Folklorismo questo di Bozena Nemkova, Ma è arte che appare a noi tanto più grata in quanto è limpida e sincera come acqua pura di monte.

Recentemente in una delle più importanti città italiane la Commissione per la scelta di libri di lettura da consigliare ai fanciulli lamentava precisamente che questo libro non fosse stato ancora tradotto e degnamente pubblicato. Crediamo di far cosa gradita agli italiani nel far conoscere quest'opera d'arte che è di primo ordine non solo, ma anche profondamente morale e buona.

GIUSEPPE GIACOSA

# Conferenze e Discorsi

con una Prefazione di INNOCENZO CAPPA

*I poeti del vino — Elogio delle marionette — Fiori e frutta — Prelezione — La luce nella Divina Commedia — Il teatro moderno — La suggestione scenica e una polemica con Giovanni Pozza — Lettera aperta a G. Giacosa — La risposta di G. Giacosa — Commemorazione di Paolo Ferrari — Commemorazione di Emilio Zola — Commemorazione di G. Verdi alla Scala — Per la solenne consegna alla " Dante Alighieri " della bandiera delle Dame Milanesi.*

Elegante volume in-16 di pagine 291 — Prezzo Lire 3,25

LUIGI PASTINE

## In Cammino

POESIE

Prezzo Lire 2

FILIPPO TERRILE

## Viaggiando ad occhi aperti

Trattenimenti famigliari

su argomenti di Geografia e di Scienze Naturali

Opera illustrata con 88 incisioni fototipiche — L. 4,25

## La Teoria del Volo e la Conquista dell'Aria

MONOGRAFIA

DEL

Generale M. DOSSENA

Con cinque tavole — L. 2,75

# Sirolina

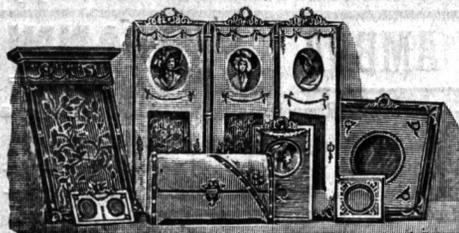
„Roche“

Solo in flaconi originali,  
nelle farmacie a L. 4.— il flac.

Raccomandata dalle autorità mediche nelle  
Malattie polmonari,  
Catarrhi bronchiali cronici,  
Tosse Asinina, Scrofola, Influenza

GUARDARSI DALLE CONTRAFFAZIONI

Unici Fabbricanti: F. Hoffmann-La Roche & Co. - BASILEA.



Moroni Carlo

MILANO

Via Olmetto N. 15

Montatura di Ficami  
Premiata Fabbrica  
di Cornici in ogni genere

Alberto Zarattani

Magazzino per la vendita all'ingrosso e dettaglio

STOFFE DI SETA, LANA E COTONE PER SIGNORA

Deposito della Casa ONES di COMO

11, Via Pietro Verri - MILANO - Via Pietro Verri, 11

# Giornale settimanale per le famiglie

# IL BUON CUORE

Organo della SOCIETÀ AMICI DEL BENE

Bollettino dell'Associazione Nazionale per la difesa della fanciullezza abbandonata  
della Provvidenza Materna, della Provvidenza Baliaica e dell'Opera Pia Catena

E il tesoro negato al fasto  
Di superbe imbandigioni  
Scorra amico all'umil tetto .....

MANZONI — *La Risurrezione.*

SI PUBBLICA A FAVORE DEI BENEFICATI  
della Società Amici del bene  
e dell'Asilo Convitto Infantile dei Ciechi

La nostra carità dev'essere un continuo  
beneficare, un beneficar tutti senza limite e  
senza eccezione.

ROSMINI — *Opere spirit.*, pag. 191.

Direzione ed Amministrazione presso la Tipografia Editrice L. F. COGLIATI, Corso Porta Romana, N. 17.

*Preparandosi il solito numero-strenna  
per il Natale, la settimana prossima il  
Buon Cuore non verrà pubblicato.*

## SOMMARIO:

**Beneficenza.** — A Fiera finita — Per l'Asilo Convitto Infantile dei Ciechi — Fiera natalizia — La Strenna della pensione benefica per Giovani Lavoratrici — Offerte per l'Opera Pia Catena.

**Religione.** — Vangelo della domenica quinta d'Avvento.

**Educazione ed Istruzione.** — A. La gloria di Federico Borromeo — Una figlia del lavoro.

**Società Amici del bene.** — Francobolli usati.

**Notiziario.** — Necrologio settimanale — Bibliografia — Diario ecclesiastico.

## Beneficenza

### A FIERA FINITA

Le speranze non furono deluse. La fama che le fiere a favore dell'*Asilo Infantile dei Ciechi* riescono sempre bene non si smentì neanche questa volta. E le ragioni per temere che quest'anno le sorti dovessero volgersi meno propizie erano molte. Le tasche dissanguate dalle eccezionali offerte per sopperire ai danni del terremoto di Messina; le oblazioni fatte, in favore dell'*Asilo Infantile* e della *Casa di riposo per vecchi Ciechi* in occasione della Messa d'oro del Rettore: la crisi cotonifera che sottrasse molti milioni di interessi a Case industriali della nostra regione, il rincrudir delle tasse, le molte fiere di beneficenza che si succederanno l'una immediatamente dopo l'altra nei mesi di dicembre e di gennaio. Malgrado tutto ciò, l'esito raggiunto si può dire un'altra volta trionfante.

L'introito dei quattro giorni fu nelle seguenti proporzioni:

2, giovedì,	L. 5.235,30
3, venerdì,	" 3.140,65
4, sabato,	" 2.864,50
5, domenica	" 3.263,90

A queste vanno aggiunte altre lire mille in denari offerti per la fiera; lire 1.740, introitate dalla *buvette*, e non conteggiate negli introiti giornalieri; e molti altri introiti parziali per piccole lotterie improvvisate lì per lì nei giorni della fiera; più alcuni residui di libretti per i doni delle LL. Maestà. A conti finiti, si sono raggiunte e superate le L. 17.000.

Il tempo, nei quattro giorni, non fu bellissimo, ma poteva essere assai peggiore. L'acqua fece un po' capolino nel venerdì, ma al sabato non mancò il tradizionale raggio di sole. Il concorso del pubblico, specialmente elegante, fu numeroso nei primi giorni; più numeroso nell'ultimo. A rallegrare la fiera non mancò di tanto in tanto la musica delle Allieve cieche, che scendendo dall'alto della tribuna, innondava colle sue dolci melodie il salone. Attrasse in modo particolare l'attenzione la romanza della Cieca nell'opera *La Gioconda*, cantata in modo superbo da una magnifica voce di contralto, piena, robusta, intonata: se ne volle il *bis* il primo giorno che fu cantata, e se ne volle la ripetizione anche nel giorno seguente.

La grande tela dell'Albertazzi, Cristo che chiama intorno a sé i fanciulli, posta in alto sulla parete dell'organo, campeggiava, attraendo a sé lo sguardo di quanti entravano nel salone. Peccato che il sole, comparso troppo poche volte nei giorni della fiera, non desse al dipinto, tutto intonato a riflessi di luce, il debito risalto.

Una scena commovente si svolse nel salone l'ultimo giorno. Quando la fiera, poco prima delle ore 18, stava per chiudersi, comparve nel salone la schiera dei bambini ciechi, già raccolti nell'Asilo, ed ora passati nell'Istituto, e quelli che ancora vi sono. I primi erano 22, 20 i secondi; una schiera di più di quaranta bambini.

Era il più bel modo di far conoscere, alle Signore del Comitato ed al pubblico, l'utilità e l'importanza dell'opera pietosa da essi compiuta.

È ciò che fece notare il Rettore in alcune parole che rivolse al commosso uditorio.

«Io credo, egli disse, che non vi possa essere più bel ringraziamento dell'opera che voi avete compiuta in questi giorni, del mostrarvi la schiera dei piccoli bambini ciechi raccolti nell'Asilo coi mezzi della vostra beneficenza. Vedete qui quelli che già passarono dall'Asilo nell'Istituto, e quelli che ancora sono nell'Asilo. Il be-

neficio ad essi recato è doppio: il male da cui li avete tolti, il bene che loro avete procurato. Chi può pensare senza una stretta al cuore alla condizione di questi poveri bambini ciechi, la più parte di famiglie povere, di contadini e di operai, i cui genitori, per guadagnarsi il pane, devono recarsi ai campi, alle officine, abbandonando nelle case i loro piccoli bambini ciechi, senza assistenza, esposti a continui pericoli! Il minor male era quello di lasciarli a letto, a intristire le membra in un riposo snervante, che li rendeva facchi, rachitici. Ora vedeteli qui: il loro occhio è spento, ma il loro labbro è aperto al sorriso; il loro volto è roseo, sereno. Sono qui bene alloggiati, ben vestiti, ben nutriti. Dirozzati nell'Asilo, quando passano all'Istituto trovansi già abituati alla vita di comunità: non hanno bisogno di fare un lungo tirocinio; per molti, il preparamento nell'Asilo è un anno guadagnato sugli otto anni di istruzione che li attende nell'Istituto ».

E qui i bambini, quasi a dare una conferma di fatto del beneficio ricevuto, si fecero rappresentare da una loro piccola compagna di quattro anni, un'amore di bambina, di sviluppo fisico e intellettuale superiore alla sua età, la quale recitò la seguente strofetta, composta da una loro maestra, pur essa cieca.

Grazie, a voi, che abbelliste di un sorriso

Anche l'infanzia tenebrosa e triste;

E ai bimbi ciechi un piccol paradiso,

Più che un asil, pietosamente apriste.

Tutti erano commossi. Il Rettore a dare un comple-mento più vivo alla compiacenza che era nel cuore di tutti, all'aspetto della grande sventura sollevata, aggiunse queste parole.

« Do un annuncio, che sarà da tutti accolto con viva soddisfazione: dinanzi al buon risultato della fiera che si chiuse, come premio del sacrificio materiale e morale da tutti sostenuto, colle offerte e coll'opera, ho il piacere di avvertire che verranno subito accettati due altri bambini, fra i molti pei quali si è già presentata domanda di ammissione ».

Gli applausi coprono le parole del Rettore. Ma gli applausi veri e meritati, più che pel Rettore, erano per le stesse persone benefiche che li facevano.

Il Rettore chiuse il suo dire con un'altra comunicazione.

« Questo anno, egli disse, sebbene richiesta da molti, non venne fatta la *Festa delle ova*. Dovrebbe farsi nel venturo anno 1910. Ma per non abusare troppo della beneficenza altrui non la faremo. Il contributo a favore dell'Asilo fu già troppo grande nell'anno che finisce: altre opere di beneficenza, utili, importanti, di recente fondazione, pressate da urgenti bisogni, reclamano a gran voce il concorso delle pubblica e privata generosità: non facciamo loro una concorrenza, che pur dettata da buon fine, potrebbe apparire quasi spietata. La *Festa delle ova*, *Deo juvante*, la faremo nell'anno 1911; così si avrà un lungo periodo di tempo per l'opportuna preparazione; e quelli che nell'anno venturo saranno da noi indirettamente beneficiati col non fare ad essi concorrenza, fra due anni saranno ben lieti di diventare alla loro volta benefattori nostri ».

## Per l'Asilo Convitto Infantile dei Ciechi

### OBLAZIONI.

Somma retro L. 83353 90

Giuseppe Canzi . . . . . » 10 —

Totale L. 83363 90

### PER LA FIERA.

#### Offerte in denaro.

Monsignor Pompeo Corbella . . . . .	L.	10 —
Signora Todeschini Graziella . . . . .	»	21 —
Signor Fontana Ditta . . . . .	»	10 —
» Ing. Balconi . . . . .	»	20 —
» Volpati Carlo . . . . .	»	20 —
Contessa Maria Venino Zaneroni . . . . .	»	25 —
Signora Laforet Luisa . . . . .	»	15 —
Ing. cav. Piero Fontana . . . . .	»	10 —
Duchessa Scotti e Principessa Molfetta . . . . .	»	30 —

#### Offerte di indumenti ed oggetti varii.

Signora Luisa Fontana Goggia, marinaie complete . Capi N.	10
Donna Maria Venturi . . . . .	» 12
Signora Zappamiglio . . . . .	» 10
Signorina Emilia Sormani . . . . .	» 14
» Claudia Nürmberger . . . . .	» 6
Signora Erminia Bonacossa . . . . .	» 8
» Anita Foscari . . . . .	» 1
» G. Robecchi Gagliardi . . . . .	» 242
Signorina Gina Chierichetti . . . . .	» 60
Signora Carola Strambio De Castilia Marietti . . . . .	» 24
» Lina Simonetta Marietti . . . . .	» 50
» Mina Beltrami . . . . .	» 30
» Marocco . . . . .	» 20
Signorina Sandra Carloni . . . . .	» 31
Signora Coletta Rosnati . . . . .	» 20
Signorina Ribeschi . . . . .	» 14
Ditta Liberty . . . . .	» 151
Signorina Sofia Osculati . . . . .	» 120
Signorine Baragiola . . . . .	» 607
Signorina Piera Strambio . . . . .	» 6
Contessa Paolina Durini . . . . .	» 13
» Marianna Negroni Falco . . . . .	» 29
Donna Emilia Sommi . . . . .	» 6
Signora Luisa Winckler . . . . .	» 3
Donna Mina Sala . . . . .	» 26
Contessa Cicogna della Somaglia . . . . .	» 16
» Maria Cicogna . . . . .	» 2
Conte Mario Cicogna . . . . .	» 12
Signora Giulia Borghi, m. 53 flanella e m. 61 tela . . . . .	» 12
Principessa Maria Castelbarco . . . . .	» 13
Donna Teresa Mannati . . . . .	» 10
Contessa Maria Taverna . . . . .	» 33
» Antonietta Casati . . . . .	» 6
Marchesa Anna Del Majno . . . . .	» 6
Donna Giuseppina Buttafava e sig. Erminia Trasega . . . . .	» 18
Signora Anita Bozzotti . . . . .	» 44
Donna Matilde Sormani Pertusati . . . . .	» 16
Duchessa e contessa Crivelli Serbelloni . . . . .	» 32
Signorine Scaravaglio . . . . .	» 50
Signora Isabella Gnechi, m. 20 stoffa-cotone . . . . .	» 170
Donna Maria Giusta Greppi, m. 40 stoffa-cotone . . . . .	» 46
Donna Paolina Casati . . . . .	» 60
Marchesa Trotti . . . . .	» 197
Ingenere Massimo Pestalozza . . . . .	» 17
Signora Muggiani . . . . .	» 36
Contessa Grimaldi . . . . .	» 12
Signorina Liuzzi . . . . .	» 20
» Cornelli . . . . .	» 34
Signora Ricciarda Guy . . . . .	» 40
Contessa Ottolenghi . . . . .	» 92
Signorina Piera Guy . . . . .	» 22
Signora Riccardi . . . . .	» 52
» Teresa Cimbaridi . . . . .	» 16
» Astori Maccabruni . . . . .	» 8
» Bertarelli Regazzoni . . . . .	» 42
» Leontina Giusti Cimbaridi . . . . .	» 24
» Bellorini . . . . .	» 10

Donna Rachele Confalonieri . . . . .	Capi N.	57
Signora Olga Targetti . . . . .	»	5
» Adalgisa Orio . . . . .	»	44
» Maria Rossi . . . . .	»	27
» Clelia Ferranti Pasta, pezza flanella e pezza tela . . . . .	»	12
Donna Gina Origoni . . . . .	»	40
Contessa Bianchi Besozzi . . . . .	»	15
» Bianca Melzi . . . . .	»	8
» Eugenia Melzi . . . . .	»	10
Signora Giovanna Piccioni Negroni . . . . .	»	10
Nob. signorina Alberta Dandolo . . . . .	»	23
Signora Marozzi Folperti Luisa . . . . .	»	10
Ditta Sfondrini . . . . .	»	6
» Rimmel . . . . .	»	40
Fratelli Alziati . . . . .	»	1
Ditta Sanguinetti . . . . .	»	18
Signorina Bussi Luigina . . . . .	»	5
Signora Iginia Ghisi Foglia (seconda offerta) . . . . .	»	6
» Richetti Adda . . . . .	»	25
Pietro e Enrica Negri . . . . .	»	19
Pittore Luigi Concone . . . . .	»	7
Signora Bondinay . . . . .	»	3
Signorina Clerici Marina . . . . .	»	12
Ditta Schostal . . . . .	»	42
Signorina Emma Lualdi . . . . .	»	6
Signora Adele Cesaris Beretta . . . . .	»	44
Offelleria e Confetteria Marchesi, n. 1 cabaret dolci.		
Signorine Castiglioni, m. 29 stoffa.		
Signora Quirici Baroni (da Monza), grande Atlante geografico.		

Nel numero del 4 Dicembre 1909.

ERRATA

Dott. cav. Rinaldo  
Cramer Iside  
Pietro e Gina Pizzi

CORRIGE

Dott. cav. Rinaldo  
Cramer Frida  
Pietro e Gina Pozzi

Il libro più bello, più completo, più divertente che possiate regalare è l'*Enciclopedia dei Ragazzi*.

## FIERÀ NATALIZIA

A beneficio dell'Associazione Cattolica Internazionale per la Protezione della Giovane e della Società di Patronato per le liberate dal Carcere, si è fatta la combinazione di una *fiere speciale*, colla caratteristica delle strenne natalizie, da tenersi nelle sale del *Cova* in Via Giuseppe Verdi, nei giorni 18, 19, 20, 21, 22, 23 e 24 dicembre. Abbiamo parlato e riparlato testè della Protezione della Giovane, anche in occasione della bella e convincente Conferenza dell'egregio prof. Bottazzi, il quale, con forma incisiva e smagliante, metteva in evidenza i santi intendimenti dell'Opera ormai mondiale, istituita per salvaguardare le giovani incaute, in balia di sè stesse e dei pericoli che incontrano ad ogni piè sospinto; quindi non spenderemo nuove parole per raccomandare questa nobile intrapresa di carità e di difesa sociale; ma piuttosto accenneremo all'altra Opera, che si è affratellata alla prima, cioè la Società di Patronato per le liberate dal Carcere, la quale tende a questi scopi: visitare nelle Carceri le condannate negli ultimi sei mesi di pena, qualora ne facciano domanda, per studiarne i caratteri e le attitudini, e quindi procurar loro lavoro a recuperata libertà, collocando le minorenni in ambienti che diano sicuro affidamento.

La Società ha già ottenuto all'uopo dal Municipio di Milano un conveniente locale in via Fieno, n. 3, ma ha

deliberato d'introdurre dei laboratori nel Cellulare e a questo scopo ha iniziato le pratiche necessarie col Ministero di G. e G., il quale ha promesso il suo appoggio e anche un concorso in macchine da lavoro.

Si è all'inizio di questa opera eminentemente umanitaria, e naturalmente occorrono denari per l'impianto e anche per procurare competente personale insegnante; d'altronde la Protezione della Giovane fa caldo appello per essere sovvenuta nelle sue strettezze e ne' suoi crescenti impegni, ed entrambe le Opere, così abbinate, chiamano a raccolta le anime generose con questo invito:

« Nella grande, nella dolce solennità di Natale, chi si rifiuta di fare un po' di bene? E non è un gran bene, il porgere la mano fraterna alla giovane povera e sola, perchè non cada nelle insidie dei tristi, l'aiutarla, se caduta, a rialzarsi e a tornare, riabilitata, nel sociale consorzio?

« Sono questi i nobili intenti che si propongono le due Associazioni riunite, nell'indire la Fiera di Beneficenza.

« Fiduciose nella bontà inesauribile del gran cuore ambrosiano, che ha sempre un palpito per ogni sventura, un soccorso per ogni miseria, si prega di sollecitare l'invio dei doni; le bambole si ricevono in casa Radice, via Cappuccio, 13; gli oggetti diversi, ai seguenti indirizzi:

Paravicini Stanga contessa Carlotta, via Vittoria, 47 — Barbavara di Gravellona contessa Antonietta, via S. Sisto, 3 — Bertarelli Tosi signora Rosa, via S. Orsola, 1 — Brivio Clerici marchesa Angelina, via Olmetto, 17 — Carugati Recli signora Anna, via S. Marta, 15 — Cavalli Gatti signora Lisetta, via Lanzone, 33 — Corbetta Caligaris signora Anna, via Morigi, 15 — De-Angelis Annoni donna Teresa, via Donizetti, 47 — Marazzani signora Maria, via S. Tomaso, 4 — Migliavacca Ferrario donna Giannina, via Orso, 9 — Paravicini donna Giuseppina, via Monforte, 47 — Zurla Paravicini marchesa Chiara, via Nerino, 8. Ed anche alla sede dell'Opera di Protezione, via Castelfidardo, 9.

Il Consiglio Direttivo del Patronato per le liberate dal Carcere è così composto;

*Consiglio Direttivo*: Elisa Trivulzio Scotti, presidente — Maria Craven; Maria Radice Marietti, vice presidenti — Fiordistilde Portalupi; Ida Roncaldier, segretarie — Mario Cicogna, cassiere — Emilia Tenca Guicciardi; Ida Visconti di Modrone; Carlotta Parravicini; Rachele Villa Pernicé, consigliere.

*Comitato di propaganda*: Ida Roncaldier, presidente — Carlo Radice Fossati, segretario — Linda Volpi Silvestri; Maria Craven; Giuseppina Parravicini; Eugenia Radice Fossati; Marianna Venini Padulli; Elisa Della Porta De Vecchi; Erminia Vittadini Jacini; Zita Gnaga; Giannina Giulini Bevilacqua; Giannina Migliavacca; Fiordistilde Portalupi — Erminia Astori Maccabruni; Mario Cicogna, membri.

Il Municipio di Milano ha ordinato 150 abbonamenti per distribuire in tutte le scuole i fascicoli dell'*ENCICLOPEDIA DEI RAGAZZI*.

**LA STRENNA DELLA PENSIONE BENEFICA**  
 PER  
**Giovani Lavoratrici**

Ecco le impressioni di un distinto letterato :

« Vi abbiamo con piacere notato cose interessanti, ma naturalmente l'attenzione maggiore l'abbiamo rivolta agli scritti degli amici e dei conoscenti che si stimano, perchè essi acquistano ai nostri occhi un valore doppio, avendo della loro mentalità il giusto concetto.

« Ecco, subito dopo la prefazione illustrativa di un'opera di beneficenza sociale, *Gli stornelli della Pace* della valente poetessa Aganoor, ed ecco due gioielli di due congiugi che sono distinti nella prosa e nel verso, la *Leggenda del sorriso* di Luigi Antonio Villari e *La pena e el calamar* di Maria Nono Villari. Seguono le belle parole rivolte ai semaforisti da Luigi D'Isengard; poi, in tre graziosi sonetti, ci parla la musa di un giovane gentile, Marco Gnechi, rapito *quando della vita più sentiva il valore nelle gioje ascose di ascensioni morali*. Forte e caratteristico il bozzetto sardo di *Fulvia*; patriottico, nella sua sintesi elevata ed efficace, il *Turate* di Myriam Cornelio Massa, e interessante l'intervista di A. M. Cornelio con un *Missionario italiano nel Brasile*, così ricco di alta e insieme pratica sapienza. Troviamo poi lodevolissimo il poemetto di Myriam su *Giovanna d'Arco*, così per la forma classica e fluente delle parole, così per la sintesi storica. Eletto il sonetto della Curci Sofio, sono pregevoli i lavori del Bellezza, di Mary Tavola, della Dirce Tenchini, di Giuseppina Del Carretto, ecc. Nobile e felice la rievocazione poetica dello Stoppani.

« Il sorriso di carità e di beneficenza che spira poi da tutto il libro, lo rende più prezioso e innamora dei compilatori sempre intenti a penetrare quanto ha di più nobile la vita ».

**Offerte per l'Opera Pia Catena**

(CURA DI SALSOMAGGIORE).

Signora Dell'Oro Lattuada Giulia . . . . .	L. 10 —
Architetto Paolo Cesa-Bianchi . . . . .	» 10 —
Sig. Santamaria Boselli Maria . . . . .	» 10 —
Signora Molteni Silvestri Emilia . . . . .	» 10 —
Signorina Silvestri Ambrogia . . . . .	» 10 —

Il Consiglio dell'Opera Pia Catena è lieto di segnalare l'offerta di L. 500 con cui il nob. Costantino Franchetti di Ponte volle beneficiare in morte la pia istituzione Catena.

Le Signore Patronesse e Soci Perpetui sono vivamente pregati di intervenire all'*Assemblea Generale* che si terrà lunedì prossimo, giorno 13, alle ore 15, nel Salone della Casa Prepositurale di San Fedele (Piazza S. Fedele, 4); l'ordine del giorno è il seguente:

1. Relazione finanziaria dell'Opera Pia nel 1909 (Sac. Cesare Orsenigo, segretario-cassiere).
2. Relazione medica (Dottor Attilio Faconti, medico delegato).
3. Relazione morale (Dott. Antonio Marietti, consigliere).
4. Eventuali.

**Religione**

**Vangelo della domenica quinta d'Avvento**

Testo del Vangelo.

*Giovanni rende testimonianza di Lui, e grida dicendo: Questi è colui del quale io dicevo: Quegli che verrà dopo di me è da più di me perchè era prima di me. E della pienezza di Lui noi tutti abbiamo ricevuto una grazia in cambio di un'altra: perchè da Mosè fu data la legge: la grazia e la verità per Gesù Cristo fu fatta. Nessuno ha mai veduto Dio; l'Unigenito Figliuolo, che è nel seno del Padre, Egli ce lo ha rivelato. Ed ecco la testimonianza che rende Giovanni, quando i Giudei mandarono a Gerusalemme i sacerdoti e leviti a lui, per domandargli: Chi sei tu? Ed ei confessò, e non negò; e confessò: Non sono io il Cristo. Ed essi gli domandarono: E che adunque: Sei tu Elia? Ed ei rispose: Nol sono. Sei tu il Profeta? Ed ei rispose: No. Gli dissero pertanto: Chi sei tu, affinchè possiamo rendere risposta a chi ci ha mandato? Che dici di te stesso? Io sono, disse, la voce di colui che grida nel deserto: Raddrizzate le vie del Signore, come ha detto il profeta Isaia. E questi messi eran della setta dei Farisei, e lo interrogarono dicendogli: Come adunque battezzati tu, se non sei il Cristo, nè Elia, nè il profeta? Giovanni rispose loro e disse: Io battezzo nell'acqua; ma v'ha in mezzo a voi uno, che voi non conoscete: questi è quegli che verrà dopo di me, a cui io non son degno di slegare i legaccioli delle scarpe. Queste cose succedettero a Betania al di là dal Giordano, dove Giovanni stava battezzando.*

S. GIOVANNI, Cap. I.

**Pensieri.**

Pochi uomini hanno esercitato sulle moltitudini un fascino religioso al pari di Giovanni il Battezzatore e pochi uomini hanno sentito come Giovanni la insufficienza dell'uomo a migliorare i propri simili.

Questa insufficienza è radicale perchè è la verità che salva l'uomo e l'uomo non può comunicare che il segno della verità, se è sapiente, e gli effetti della verità se è virtuoso, non mai direttamente la verità in sé medesima: di qui l'umiltà, carattere dell'uomo apostolico.

Udiamo ammirati la testimonianza del Battezzatore: « Io sono la voce gridante nel deserto ».

E alla testimonianza di Giovanni segue quella di tutti gli apostoli, una dimostrazione di umiltà così grande e magnifica che, quasi, ci atterrisce.

Essi si ritengono la spazzatura del mondo, parlano della loro indegnità con un accento così sincero e profondo che confonde; e quando vedono gli effetti ottenuti con la loro virtù, con la loro parola, allora s'umiliano, benedicono Dio e parlano, con accento commovente, della loro gioia interiore, della loro confusione salutare, perchè riconoscono che Dio si serve di noi come di strumenti della sua misericordia.

Giovanni aspetta ed annunzia uno *maggiore* di lui che compia l'opera sua — uno che battezzati nel fuoco e nello spirito come egli battezzava nell'acqua.

Anche il battesimo di Giovanni era un segno come

era un segno la sua predicazione. Egli aspettava colui che rendesse il suo battesimo un *segno efficace* — veicolo della grazia interiore. E quando in carcere, ode parlare di Gesù, il suo cuore si apre alla fiducia e manda i suoi discepoli a chiedere: « Sei tu che deve venire o dobbiamo aspettarne un altro? »

L'uomo apostolico come non è superbo così non è invidioso: egli desidera ed accetta la cooperazione degli altri, aspetta ed invoca che possa compiere il bene da lui incominciato — pronto a lasciare il campo libero a nuovi operai del Padre celeste, pronto a riconoscere la superiorità altrui.

Meditiamo, restiamocene tranquilli a considerare la pienezza di tanta virtù, lasciamo che ammirandola, l'anima nostra si ingrandisca, si elevi....

E poi rigettiamo un sguardo su noi, dentro di noi... Oh, confessiamolo, almeno, quanto noi siamo superbi, orgogliosi, vani, invidiosi, gretti.... confessiamolo francamente lo squallore desolante dell'anima nostra, umiliamocene, pentiamocene d'un pentimento sincero che ci ottenga perdono, misericordia, e poi invochiamo l'aiuto divino per vivere un'esistenza più degna, più cristiana!

È cosa grande la vocazione cristiana! Ma non basta chiamarci cristiani perchè apparteniamo nominalmente alla società di Cristo; la partecipazione alla vita di Lui deve zampillare forte e fresca da tutta la pratica della nostra vita!

..

Giovanni è pieno di sacro terrore innanzi ai giudizi di Dio — teme per gli altri, ma si direbbe che teme più per sé medesimo; l'efficacia della sua parola è tutta nel sentimento di cui egli è compreso e del quale è rivelazione.

L'uomo apostolico dice agli altri ciò di cui vive egli stesso, e qui è il segreto della sua efficacia.

Giovanni predica quella verità che tutto lo riempie, della quale vive e trascina le turbe alla sua sequela.

I dotti, i maestri di morale, i Rabbini, i teologi d'allora tutti insieme non avevano sugli uomini l'efficacia di Giovanni, perchè essi dicevano, ma non facevano.

Rifacciamoci alla nostra esperienza personale: quali sono le parole, le prediche che ci giovano? Tutte...?

Oh, no! Ma quelle nelle quali vibra la convinzione profonda, la verità vissuta, adorata e attuata nell'esistenza!

Oh, le parole che danno quello che dicono, che soggiogano l'anima, che la scuotono tutta, che le rivelano l'invisibile, che la portano nel soprasensibile! Le parole non si vorrebbero ascoltare che in ginocchio, e poi, anche quando il suono esteriore della voce tace, risuonano dentro e giovano ancora e fanno ancora vivere lo spirito e gli procurano e gli assicurano i beni migliori.

Oh, Signore, Signore!... Moltiplica nella tua Chiesa i predicatori di questa parola!

E c'è un'altra cosa a cui dobbiamo riflettere noi cristiani: che tutti siamo chiamati ad esercitare un apostolato nel mondo. Dobbiam pensare che, se vogliamo

partecipare ad altri la nostra credenza, dobbiamo cominciare a viverla noi la nostra fede; a farne un'apologia efficace con la nostra condotta.

È così che noi operiamo? Quanto da rimproverarci, quanto da condannare invece in noi! — Oh, prima di gridare alla cecità degli increduli e alla durezza di cuore dei peccatori, davanti a Dio, rientriamo in noi stessi e le prime nostre rampogne siano per noi.

Guardiamo l'efficacia dei santi! Essi parlano e le loro parole convertono il mondo; le altre scorrono senza lasciare traccia alcuna! È terribile ciò! Che responsabilità abbiamo noi per il male e per l'errore che prosperano nel mondo! Che forza togliamo alla verità con la nostra convinzione fiacca, con la nostra condotta indegna!

Risvegliamoci: umiliamoci, facciamoci santi per esercitare nel mondo un apostolato di luce e di bene.

La *NONNA* è il libro ideale come lettura amena per le fanciulle.



## Educazione ed Istruzione

### La gloria di Federico Borromeo

✻

Il tranquillo recesso dell'Ambrosiana, non ignoto ai cultori delle arti e delle lettere, noto ai milanesi più per la luce che ne irradia, di quel che non possa dirsi per la frequenza delle visite, ha celebrato l'8 dicembre la gloria del suo illustre fondatore. Monumento insigne che l'uomo chiaro eresse a sé stesso, pur rifuggendo da ogni clamore, in un momento storico in cui vanità e vacuità eran erette a vessillo, l'Ambrosiana nei secoli ha dimostrato quanto il fondatore suo avesse antiveduto i bisogni del suo popolo, quanto amore del loco natò lo avesse spinto quando ai concittadini egli offriva i tesori di quella cultura che egli stesso aveva appreso ad apprezzare e stimare.

Nel secolo più aspro per l'italica stirpe, nel secolo in cui parve per un momento che le energie si fiaccassero e l'oppressione politica spegnesse anche ogni geniale iniziativa d'arte o di lettere. Federico Borromeo cardinale ed arcivescovo, metteva a servizio della cultura del suo popolo il largo suo censo, e le forti influenze che la posizione sua privilegiata, potevan assicurargli.

L'uomo che avrebbe potuto creare a buon diritto una « Biblioteca Borromeo » se fosse stato un sognatore ambizioso, o un mecenate vanitoso, l'uomo che avrebbe potuto formare attorno alle meraviglie da lui raccolte una chiesuola, od un *hartus conclusus* a cui solo gli eletti si accostassero, e che invece con esempio nuovo e contrastante colle idee de' tempi volle che tanto tesoro fosse alla portata di chiunque desiderasse studiare merita larga la riconoscenza dei posteri.

In vero quando l'8 dicembre del 1609, festa di Ma-

ria Immacolata, il cardinale Federico inaugurava solennemente alla presenza delle maggiori autorità e rappresentanze cittadine la Biblioteca Ambrosiana, egli compiva un atto assolutamente insolito per quel tempo, in quanto metteva a contatto del popolo una preziosissima raccolta, una fonte di cultura ricca come il largo censo del fondatore e l'amor suo immenso per le cose belle gli avevan permesso di riunire.

Uomo dottissimo nelle lettere e nelle lingue, nel diritto e nella storia, nell'eloquenza e nell'arte, colto di latino e di greco e delle lingue orientali, il cardinale Federico ricercava la compagnia dei bibliofili e degli eruditi. E nei 36 anni che durò il suo ufficio pastorale dal 1594 al 1631 le molte cure date al suo ministero, colle frequenti visite pastorali, coi 14 sinodi diocesani, e col concilio provinciale che tenne, non gli impedirono di escogitar mille modi per far incetta di manoscritti e libri vari. Vescovi e missionari in Egitto, in Asia, nelle regioni più lontane, forniti di grosse somme procedevano a trattative lente, pazientissime che procuravano al Cardinale meraviglie d'ogni genere.

Fu così che dall'inizio la biblioteca Ambrosiana poté vantare una superba ed invidiabile raccolta di manoscritti: 75 codici eran venuti dal monastero benedettino di Bobbio, competitore in quel tempo di quello celeberrimo di Montecassino; dal nord e dall'ovest dell'Europa eran stati raccolti in buon numero codici latini, dal sud d'Italia e dall'Arcipelago s'eran ricavati in gran numero manoscritti greci: l'Oriente e l'Egitto avevan fornito i manoscritti siriaci, ebraici, arabi, copti, etiopici: e al tempo istesso si praticavan ricerche presso confraternite, presso privati illustri ed oscuri, talché all'inaugurazione della biblioteca, essa già poteva vantare un tesoro di 15,000 codici. Tra questi un manoscritto della « Commedia » della fine del trecento, un « De Officiis » miniato dei primordi del cinquecento, un « Virgilio » alluminato con postille di mano del Petrarca.

Accanto ai manoscritti il cardinal Borromeo collocò una ricca suppellettile letteraria di stampati, già dalla fondazione ammontante a circa 30,000 volumi, e che nei tempi posteriori si accrebbe d'assai per cospicui acquisti, generose donazioni e illuminati lasciti. Il cardinal Federigo istesso donò morendo la sua ricca raccolta e l'esempio fu da moltissimi seguito: oggi la biblioteca vanta così oltre 250,000 volumi.

Nè era questo sogno ambizioso di Mecenate, nè vanità di collezionista ostinato: poichè forse sull'animo di quest'uomo coltissimo, avezzo a riconoscere i pregi ed i vantaggi di quest'arma valida di difesa contro l'errore, molto poté l'intento ch'egli si prefiggeva di ammaestrare i venturi ed armarli alla difesa della religione insidiata dal propagandarsi della Riforma, all'intelletto sereno del cardinal Federigo certo apparve nell'atto di dar effetto al suo grande progetto quanto vantaggio la scienza e l'erudizione avrebbero potuto portare nella lotta che in quel momento si combatteva, e perciò non solo raccolse la materia di studio, ma

curò con ogni mezzo che essa non si trasformasse troppo facilmente in un museo di cose morte quando invece da essa doveva vibrare l'affiato della vita e squillar la diana della difesa della religione. Così aprì i battenti della biblioteca al pubblico, aggiunse una stamperia di caratteri orientali e creò i collegi dei Conservatori e dei Dottori che durano ancora oggi, e quelli degli Alunni e degli studi classici provvedendo al tempo istesso ad ottenere dalla Santa Sede che si largissero borse di studio a quei giovani di provata capacità che nel Seminario studiassero in servizio dell'Ambrosiana.

I primi due Collegi hanno continuato insino a noi e non solo hanno conservato ed aumentato il patrimonio di cui il fondatore aveva dotato la biblioteca, ma hanno provveduto all'incremento degli studi giusta la norma espressa nel motto voluto per essi dal cardinal Federigo: « Singuli Singula », ciascuno una cosa, dedicandosi cioè ciascuno a qualche speciale ramo di sapere e rendendo conto di tempo in tempo dei loro studi col dare alle stampe qualche importante opera di erudizione.

Troppo lungo sarebbe qui citare la lunga schiera di dotti che diedero lustro all'Ambrosiana: basti ricordare il Muratori e quel cardinale Angelo Mai che fu detto il Cristoforo Colombo dei manoscritti. Ai giorni nostri meritan speciale menzione la edizione tipica del Messale Ambrosiano curata con trent'anni di pazienti ricerche dal dottor Antonio Ceriani, e la pubblicazione dei frammenti dell'*Iliade* dipinta del terzo secolo, frutto degli studi del Ceriani stesso in unione al dottore Achille Ratti.

Nè il sogno del cardinal Federigo poté considerarsi compiuto colle provvide istituzioni di cui abbiam detto: l'uomo che « baciava per ammirazione » il bel manoscritto del « De Divina Proportione » di Luca Paciolo, l'innamorato dei libri belli e delle cose belle, l'uomo che rimpiangeva e deplorava che il secolo di Leonardo, Raffaello, Michelangelo tramontasse tra le vacuità ridondanti di un'arte fiacca ed esausta in vani sforzi verso lo stravagante, non poteva non riconoscere quale elemento possente fosse l'arte per integrar la cultura.

E così per eccitar allo studio dei grandi modelli antichi istituiva presso alla biblioteca una accademia di belle arti dove il disegno, la pittura, la scultura, l'architettura venissero insegnate in modo che ne uscisse elevato il livello spirituale della sua Milano. Specie delle attinenze dell'arte al culto divino si preoccupava il cardinal Federigo, e come aveva trattato l'argomento nell'opera sua « De Pictura sacra », così aveva inteso opporsi al malgusto dilagante che conduceva a vere profanazioni della casa di Dio. E dall'accademia non tardavan a sortire tutti eccellenti. I nomi di Procaccini e di Daniele Crespi basterebbero ad illustrarla e a ricordarla ai posteri, se l'Accademia di Brera sorta nel 1775 per iniziativa del governo austriaco quasi in continuazione di quella dell'Ambrosiana non ne costituisse ancor oggi il ricordo vivente.

Ma accanto all'accademia di belle arti il Cardinal Federigo volle anche raccogliere una pinacoteca. Il car-

dinale negli anni suoi giovanili in Roma si era dato con fervore allo studio dell'antico e dell'arte ed aveva raccolto note e schizzi numerosi di monumenti e capolavori sui quali il tempo e l'uomo gravavano la loro mano distruggitrice, ed era entrato in dimestichezza coi più insigni artisti suoi contemporanei, primo fra loro il fiammingo Giovanni Brùgel che al suo mecenate dedicò le sue migliori opere. Non gli fu difficile quindi giovare del largo suo censo per formare una delle più squisite raccolte che vanti il mondo. La galleria Borromeo fu il primo nucleo, che poi aumentato anche con donazioni cospicue venne a formar questo tesoro che i milanesi conoscono per lo più solo di nome ma che è noto ai cultori d'arte di tutto il mondo. Basti dire che la raccolta comprende un Michelangelo, due Leonardo, dieci Tiziani, e i lavori del Luini, di Giorgione, del Francia, oltre a disegni di Raffaello, di Giulio Romano, a miniature e stampe.

Così chi ha potuto ammirare le meraviglie dei codici vinciani, e soprattutto di quel « Codice Atlantico » che è vanto della raccolta di manoscritti dell' « Ambrosiana » trova vicino nuovo svago e ristoro nella ammirazione dei capolavori più insigni del genio italico e straniero.

Tanto Federico Borromeo, cardinale ed arcivescovo, uomo di fede e uomo di cultura seppe compiere a gloria di quella religione, che invano fu accusata di uccidere l'ingegno, e di volere l'ignoranza delle plebi. E la bonaria figura di prelado che i lettori del romanzo manzoniano ricordano dolce e severo nell'evangelica sua missione, annunciante la legge suprema d'amore ad un mondo che vive di odii e di misfatti, che perpetua delitti, e opprime colla violenza e colla forza, quel prelado istesso non solo alleviò le sofferenze degli umili sostenendoli contro la prepotenza dei grandi, ma diede loro il ristoro spirituale della cultura, per elevarne le anime, ed esaltarne gli spiriti.

Quella figura di prelado, che lo scrittore lombardo ha circondato di luce serena, ha creato alla religione un baluardo insigne. Ma non eresse alla sua gloria meno fulgido monumento.

A.

La **NONNA** è un capolavoro di una freschezza e di una originalità assoluta.

## UNA FIGLIA DEL LAVORO

Il freddo intenso e pertinace di quest'anno che ogni dì, si può dire, fa una nuova vittima nelle persone attempate, ha accorciato i giorni anche di una vecchierella, che ha lavorato sino all'ultimo respiro affine di guadagnarsi il pane, avendo disdegnato sempre di ricorrere in qualsiasi modo all'elemosina. Questa buona e brava vecchierella — vera figlia del lavoro — conosciuta ed amata da molti in Milano, era la *Carolina Mari*.

Un mesto corteggio, costituito appunto dai numerosi che la conoscevano, ne accompagnava oggi le spoglie al Campo Santo, dove uno di questi pronunciava sulla fossa le seguenti parole:

« Io credo di farmi interprete di quanti qui siamo giunti col ricordare in poche parole la vita virtuosa di questa donna, che se tutti noi abbiamo conosciuto, tutti abbiamo anche sinceramente amato.

« Carolina Mari nata da famiglia di ristrettissime condizioni, non aveva mai voluto maritarsi per non creare alla società, com'ella diceva, infelici da mantenere; — eppure la sua fu vita esemplare!

« Rimasta prestamente orfana d'ambo i genitori, visse insieme col fratello lunga pezza lavorando da sarta — il mestiere imparato in famiglia — fino a che anche questo suo unico prossimo parente morì, lasciandola sola al mondo senza più alcun appoggio.

« Ma la nostra Mari non era donna da perdersi d'animo... e lavorò, lavorò colle sue braccia sino alla fine di sua esistenza, nè mai una volta sola ella ricorse per sussidi alla carità cittadina.

« E tuttavia più di qualcuno fra noi si ricorda d'averla vista o udita spesse volte malata, e malata gravemente; qualcuno anzi fu più fiato presente a momenti che sembravano esser gli estremi della sua vita: anche allora, come sempre, la Mari non si scoraggia; sotto l'usbergo della sua coscienza pura, affrontava ella, quasi scherzando, la morte.

« Ma questa donna ch'ebbe tanto coraggio nel cammino ordinario di tutti i giorni, aveva in sé una forza di spirito anche visibile, e noi sappiamo come nel quarantotto essa fu veduta sulle barricate in questa città nella contrada di S. Maria Fulcorina, ove dimorava la famiglia sua, aiutando impavida gli uomini ed eccitando in loro l'ardire.

« Ove però la nostra Carolina l'abbiamo più ammirata ed amata si fu nella sua stanzuccia, sola, coll'ago o colla forbice in mano, intenta al proprio lavoro di sarta: ecco, io direi, se qui v'è un artista tra noi che un giorno ci vorrà dipingere le di lei sembianze, ecco l'atteggiamento della Carolina Mari più naturale ad imprimersi sulla tela.

« Nondimeno, c'era nella giornata un istante che questa vecchierella non sapeva affrontare, nella solitudine della di lei cameretta, — voglio dire l'*Ave Maria*.

« I flebili rintocchi delle campane della vicina Chiesa, che annunciano il giorno che si muore, agivano su di lei così prepotentemente, — tale mestizia infondevano nel suo cuore sensibile ad ogni più delicato pensiero, — da costringerla in quel punto ad abbandonare la solitaria cameretta, e a ricercare la compagnia sociale.

Allora approfittava la Mari di restituire a casa dei committenti il lavoro compiuto, e se anche per questo nella giornata aveva affaticato assai, pure la stanchezza sembrava che cessasse, ad un tratto, stante la compiacenza soave ch'ella si sentiva col visitare la sera le varie famiglie conoscenti che se la disputavano quasi pel desio del suo festevole conversare.

Se non che il lavoro di tutta la giornata indefessamente così continuato, ahimè, non poteva sì presto e di leggieri esonerarla all'età sua da un pesante affanno...; questo forse, aggiunto al suo vecchio malore cardiaco e alla pesante rigidità straordinaria della stagione, fu la causa che i giorni abbreviò della nostra Mari.

Pace sia all'anima tua: Dio che tu hai tanto pregato, nella tua fede costante, nei modi virtuosi e sacri che la religione ti suggeriva, accolgati in Cielo ove hai ben meritato un posto.

A noi, che piangiamo la tua dipartita, che qui ti rendiamo l'ultimo tributo d'affetto, a noi che avremo sempre in te scolpito il simbolo dell'*onestà* e del *lavoro*, ora più non resta che far ritorno qui qualche volta a pregare sulla tua fossa!

**L'Enciclopedia dei Ragazzi** spiega e insegna tutto divertendo.

## Società Amici del bene

### FRANCOBOLLI USATI

Sorelle Piana (e annata *Buon Cuore*) N. 8000  
Signora Teresa Calpini ved. Albertazzi (e 72 esteri) . . . . . » 1072

## NOTIZIARIO

**Agli Asili di Carità per l'Infanzia** pervennero, di questi giorni le seguenti oblazioni a ricordo di cari defunti:

Dal cav. Carones ing. Agostino e Sorelle, L. 500 — Dalla sig. Miotti Magretti Giuseppina, L. 500 — Dal sig. Capitano Cesare Panizza e Signora Adriana Mars Panizza, L. 500.

Pure nella ricorrenza di un triste anniversario l'ing. Angelo De Benedetti ha versato alla pubblica beneficenza L. 100 e L. 10 il Sig. A. Briante.

Alle offerte fatte dagli eredi del compianto comm. Spatz e di cui già demmo notizia, ne va aggiunta un'altra di lire 500 a favore del Pio Istituto Ototerapico.

## Necrologio settimanale

A Genova, il cav. *Cesare San Fiorenzo*, musicista che scrisse moltissima musica per orchestra, per canto, pianoforte, e non poche messe che ebbero gustate esecuzioni in quella città.

A Grosseto l'avv. *Ciro Alii Mai*, Comendatore dell'Ordine della Corona d'Italia ed Ufficiale dell'Ordine dei S.S. Maurizio e Lazzaro.

A Bologna, il cav. uff. *Adriano Vercelli*, colonnello di fanteria a riposo, superstita delle campagne del 49, 59, 60 e 66.

## BIBLIOGRAFIA

**Angioli e bambini nella notte di Natale** — Seconda edizione. Firenze, Città di Castello. Prezzo L. 2 — Vendibile anche da L. F. Cogliati, Corso P. Romana, 17.

Non è un libro di soliti racconti per bambini; è un magnifico libro invece non solo per i giovanetti già formati al gusto dello stile e capaci di comprendere pagine di pensieri squisitamente elevati, ma anche per gli adulti i quali vi troveranno tutte le attrattive che sa dare una ricca fantasia, un cuore gentile coadiuvati da una tavolozza di colori smaglianti. Il libro è tutto un volo di Angeli, in un cielo iridescente, è tutto un arpeggio angelico, a volte di una delicatezza e di una dolcezza inarrivabili, a volte vibrante per forza di pensiero e di sentimento.

La letteratura Natalizia così scarsa in Italia, mentre è così ricca all'estero, non ha, crediamo, tra noi un libro migliore di questo per il contenuto e per la forma.

Peccato che non ne sia stata fatta un'edizione di lusso illustrata da qualche eccellente artista! Così com'è semplice, ma elegante, può essere sempre un bel dono come

Strenna Natalizia; e per il suo mite prezzo può essere di facile acquisto per tutti. L'illustre padre Ghignoni vi ha messa una magnifica prefazione, che è pure uno dei gioielli del volume.

V. M.

## DIARIO ECCLESIASTICO

12 dicembre — Domenica quinta d'Avvento — S. Amalia reg.  
13, lunedì — S. Lucia v. e m.  
14, martedì — S. Matroniano Boccardi.  
15, mercoledì — S. Achile m.  
16, giovedì — S. Adelaide.  
17, venerdì — S. Lazzaro vesc.  
18, sabato — S. Graziano vesc.

*Adorazione del SS. Sacramento.*

12, domenica — A. S. Marco.  
17, venerdì — A. S. Giuseppe.

## Per chi acquista Statue Sacre

di cartapesta, marmo e bronzo, ad evitare disguidi postali, si prega di indirizzare le richieste esclusivamente allo scultore Luigi Guacci, Lecce (Puglie), unico Direttore Proprietario dello *Stabilimento Artistico*, fornito di diploma della Regia Accademia di Belle Arti di Roma. Si spedisce gratis il Catalogo illustrato. Per telegrammi: *Statue, Lecce*.

Gerente responsabile:

*Romanenghi Angelo Francesco.*

Milano. Tip. L. F. Cogliati, Corso P. Romana, 17.

IL **TENIFUGO VIOLANI** DEL  
CHIM. FARM. G. VIOLANI DI MILANO  
ESPELLE IN UN'ORA, SENZA DISTURBI, IL  
**VERME SOLITARIO.**  
ANCHE NEI CASI PIÙ OSTINATI IL SUCCESSO  
È COMPLETO. SI USA PURE PER BAMBINI. OPUS-  
COLO, CON ATTESTATI, GRATIS A RICHIESTA.  
L. 4,50 AL FLACON, IN TUTTE LE FARMACIE.

## Le Pillole Fattori di Casera Sagra

contro la **STITICHEZZA**

sono le migliori del mondo. — Scatole da L. 1 e 2 in tutte le Farmacie e dai Chimici G. FATTORI e C., Via Monforte, n. 16, — Milano.

## Avete Luce Elettrica?

I migliori tipi di lampadine a incandescenza, si vendono presso

**ENRICO LUCINI**

MILANO - Via Kramer, 17-19 - Tel. 95-05

**LIQUORE STREGA**  
G. ALBERTI-BENEVENTO

ESPOSIZIONE INTERNAZIONALE MILANO 1906  
Fuori concorso — Membro della giuria.

Paletòts ed abiti da signora  
Costumini da bimbi

PRESSO

**NICOLÒ BENVENUTI - Milano**

Viale Magenta, 70 (P. Genova)

Prezzi eccezionalmente modici



In guardia dalle  
imitazioni  
Esigete il nome  
MAGGI e la marca

Croce Stella

## BRODO MAGGI IN DADI

Il vero brodo genuino di famiglia.

Per un piatto di minestra

(1 dado) centesimi 5

Dai buoni salumieri e droghieri

## PER VESTIR BENE



OCCORRE ACQUISTARE IL PERFEZIONATO

MANNEQUIN DALLA PREM. DITTA

AMMINISTRAZIONE VIA CULINI 4  
NEGOZIO VIA DANTE 6  
STABILIMENTO VIA ROVELLO 11

U. BERTUZZI MILANO



Mannequin completo per uomo o per donna L. 14 —  
Idem senza piedistallo per uomo o per donna » 9 —  
Eleg. porta busti in satin, disopra velluto o raso » 14 —

Imballaggio per ciascun oggetto L. 1.

Mandare le commissioni con cartolina (vaglia indicando la circonferenza del petto e della vita.

Per Mannequins da farsi su misura chiedere il preventivo.

## SARTORIA

### Fratelli De Silvestri

Ricco assortimento Stoffe Inglesi novità — Confezioni su misura — Prezzi miti.

MILANO - Via Monte Napoleone, 47

### CONFEZIONI PER UOMO E SIGNORA

Specialità Soprabiti e Palamidoni — Abiti Tailleur  
Divise e Livree per Domestici

### GENNARI GIOVANNI

Via Tadino, n. 13 - MILANO - Via Tadino, n. 13

## GELONI

Guariscono radicalmente con la  
LOZIONI PLEBANI CONTRO I GELONI

Un flacone L. 0,60 — Tre flaconi L. 1,50

FARMACIA PLEBANI — Via Cernaia, n. 10 - MILANO

### CAPPELLI PER SIGNORA ULTIMI MODELLI

da L. 12 in più

Magazzino interno, Via Cerva, n. 22 - Milano

ESEGUISCONSI RIPARAZIONI

### AL MENABON

### di CESARE BOLDRINI

Accurata Confezione per Uomo e Signora — Ricco Assortimento Stoffe  
Estere e Nazionali — Maglierie, Biancheria, Seterie.

Sartoria

Via Benedetto Marcello, 34

Esposizione e Vendita

Corso Buenos-Ayres, 49

### PREZZI FISSI

Ad ogni acquisto si dona un regalo.

**Se fosse possibile...?** rinnovare l'aria respirabile senza aprire le finestre e senza ventilazione...? Chiedere prove di letteratura del liquido **Peroline** della Ditta BRICK di Londra e Vienna (al Rappresentante gener. **Marlo A. Santoni**, Milano, via Victor Hugo 4) che polverizzato nell'aria ne rigenera l'ossigeno e l'ozono, che la disinfetta e deodora nel senso più verificante della parola, dando alla stessa un odore balsamico che ricorda il profumo delle foreste.

### ISTITUTO LEONARDO DA VINCI

MILANO - Via Morgagni, n. 2

Scuole Tecniche, Classiche, Normali, Elementari, Dopo Scuola  
Istituto Tecnico Serale (Sezione Ragioneria e Comm.)  
Corso Serale per Licenza Tecnica

Direttore: Prof. G. de NOVELLIS

Cappelleria **ZANETTI ORESTE** MILANO  
Via Tre Alberghi, 20

SPECIALITÀ DEPOSITO  
per Signora e Ragazzi delle primarie Case estere  
CON PROPRIA FABBRICA

## Al Ragno

= Gran Bazar Biancheria =

Prezzi di Fabbrica

Piazza SS. Pietro e Lino - MILANO - angolo Via Meravigli

FORNITORE DELLA REAL CASA

Fabbrica di Pipe di Schiuma e Ambra

— EDOARDO FLEGEL —

MILANO — Corso Vittorio Emanuele, 11



Si eseguisce ogni genere di Cifre e di Stemmi ecc. Si incarica d'ogni sorta di riparazioni.

## PREMIATA FABBRICA NAZIONALE DI ABAT-JOUR

Fiori e Fantasie per Luce Elettrica  
Frangie di Perle

Telefono 33-24

MILANO, Corso Vittorio Emanuele, 1.

## ALLA CITTÀ DI MILANO

VIA CARLO ALBERTO, angolo S. Giovanni in Conca

Visitate il Grande Emporio **Giucattoli** in genere — Specialità in **Bambole** di propria fabbricazione — Oggetti di regalo — Accomodate di bambole o altri giucattoli a prezzi modici e in breve tempo.

ENTRATA LIBERA

A prezzi ridottissimi e di vera occasione per Natale e Capo d'Anno i migliori eleganti e desiderati regali, si acquistano nel negozio di gioielleria, Argenteria, Orologeria **Inversini Salvatore**, Piazza del Duomo, 45 (al principio Corso Vittorio Emanuele).

## Giuseppe Borotto

Unico Deposito VINI VENETI

via Alessandro Tadino, 25 - MILANO



### BURRO FRESCO DI LOMBARDIA

in pani, panini o scatole di ogni peso: L. 2,60 al kg.  
**GORGONZOLA** primissime erborinate piccanti e dolci al kg. L. 1,70

Merce franca stazione Milano contro assegno.

Pacco postale camp. per famiglia kg. 2 burro

id. id. kg. 2 gorgonzola p. sole L. 10

Richieste e cartoline vaglia:

UNIONE LOMBARDA CASEIFICI

MILANO - Via Lamarmora, 11.

Cercansi piazzisti o piazziste per visitare famiglie, collegi, ecc.

## Lavoratorio Pellami

### Confezione Tomaie

Si riceve qualunque ordinazione e si eseguisce in giornata

Via Borgogna, N. 2

### STORARI AUGUSTO

### OFFICINA ELETTROTECNICA

## SOCIETA' IMPIANTI ELETTRICI

MILANO — Via S. Vincenzino, 4 — MILANO

Fabbrica d'apparati — Impianti  
di campanelli — Telefoni — Pa-  
rafulmini e Luce Elettrica.

Autorizzati dalla Società Edison  
per Impianti Elettrici.

Telefono 36-29.

## Gabinetto Dentistico Cav. GALLI

Direttore dell'Istituto Dentistico Internazionale e della *Rivista Italiana di Odontoiatria* sede di Milano, Viale Montforte, n. 9.

Assistente Dentista **Domenico Miccoli** già Direttore del Gabinetto Dentistico Lenta.

Operazioni chirurgiche senza dolore mercè anestesia locale.

**Rigorosa Antisepsi**

APERTO TUTTI I GIORNI DALLE 9 alle 19

## Per le Famiglie

Vini ed Olii Toscani con deposito di Vini fini di Piemonte — Olio garantito puro d'oliva a L. 2,50 al chilogr. — Vino Toscano a L. 1 al fiasco — Vino di Piemonte a centesimi 90 al fiasco — Freisa, Grignolino, Barbera a centesimi 80 la bottiglia.

Servizio puntuale a domicilio a richiesta.

Indirizzarsi: **Grande Fiaschetteria Toscana**

Via Settembrini, 54 - MILANO

# DEVONO VINCERE un Premio importante

oppure il rimborso integrale  
LE OBBLIGAZIONI DEL PRESTITO A PREMI  
DELLA REPUBBLICA DI SAN MARINO

## I PREMI

DA LIRE UN MILIONE	1.000.000
» » CINQUECENTOMILA	500.000
» » DUECENTOMILA	200.000
» » CENTOMILA	100.000
» » VENTICINQUEMILA	25.000
» » VENTIMILA	20.000
» » QUINDICIMILA	15.000
» » DIECINILA	10.000
» » CINQUEMILA	5.000
» » DUEMILACINQUECENTO	2.500
» » MILLE	1.000
» » CINQUECENTO	500
» » DUECENTOCINQUANTA	250
» » DUECENTO	200
» » CENTOVENTICINQUE	125
» » CENTO	100

e rimborsi sommano a 500.000 per l'importo complessivo di L. 20.495.000

VENTI MILIONI QUATTROCENTONOVANTACINQUEMILA

PAGABILI SUBITO IN CONTANTI, CON ESENZIONE DI OGNI TASSA

IN VIRTU' DEL SUO PIANO INGEGNOSO - CHIARO - SEMPLICE E NUOVISSIMO  
il Prestito della REPUBBLICA DI S. MARINO

È L'UNICO IN TUTTO IL MONDO

che elimina la possibilità di qualsiasi dubbio, garantisce a ciascuna Decina di Obbligazioni la vincita di un premio importante e di nove rimborsi, e a dieci Obbligazioni di diecine diverse, dieci premi per il complessivo importo di Lire UN MILIONE CINQUECENTOVENTICINQUEMILA assicurando in qualunque caso utile non indifferente a tutti i possessori di diecine di Obbligazioni.

Offre inoltre la possibilità di diventar milionari in brevissimo tempo, perchè entro il 1912, cioè nel periodo di soli cinque anni dalla sua creazione, estrae premi da L. 1.000.000 500.000 200.000 100.000 20.000 10.000 5.000, ecc.

## GARANZIE

Rendita Italiana consolidata 3,75 - 3,50 per cento ed altri titoli che sono pure dallo Stato garantiti, assicurano, non solo il completo e regolare servizio del Prestito, ma lasciano dopo pagati i rimborsi e i premi un'eccedenza di oltre 2.000.000 di lire.

La seconda Estrazione avrà luogo in Roma il 31 Dicembre 1909

Il completo del Programma Ufficiale viene distribuito e spedito gratis franco in tutto il mondo, dalle principali Banche, Casse di risparmio, Banchieri e Cambiavalute che vendono le Obbligazioni a L. 28.50

e le diecine di Obbligazioni con premio garantito, oppure dieci Obbligazioni saltuarie che possono vincere Lire 1.525.000 a L. 285.—

Dieci Obbligazioni si possono pagare a rate al prezzo di L. 300 da versarsi L. 30 subito, contro consegna del certificato al portatore, aventi i numeri che danno diritto di concorrere per intero a tutti i premi e rimborsi che si devono sorteggiare nell'Estrazione del 31 Dicembre 1909, e la rimanenza a rate mensili di L. 30.

Si raccomanda di sollecitare le richieste perchè poche Obbligazioni e Diecine di Obbligazioni rimangono disponibili.

Le ordinazioni si eseguono prontamente, anche per pagamento contro Assegno.

A cura del Governo il Bollettino Ufficiale delle Estrazioni viene spedito gratis e franco a tutti i possessori di Obbligazioni.

Per l'acquisto delle Obbligazioni e delle Diecine di Obbligazioni rivolgersi in GENOVA alla BANCA CASARETTO, assuntrice del Prestito, e alla BANCA RUSSA per il Commercio Estero

In MILANO rivolgersi: Società Bancaria Italiana Ufficio Cambio; Gazzetta dei Prestiti; Banca Cesare Ponti; A. Rasini; Giovanni Prina; Bollettino delle Estrazioni; Giornale La Finanza; Ponti e Zaninetti; Vicini Canetta Sbarbaro e C.; Luigi Strada; Introi e Vigo; Agenzia l'Utile; Monitore dei Prestiti; Fumagalli e Porta; Giornale Guida Finanziaria; Ressi e C. In LODI: presso la Banca Mutua Popolare Agricola.

Au dernier Capi

MILANO, C. Venezia, 63 E. FRENI MILANO, C. Venezia, 63

Maglieria - Calze  
Biancheria - Fazzoletti  
Camicie su misura  
Colli - Polsi - Cravatte

Ombrelle - Bastoni  
Borse - Ventagli - Bretelle  
Borsette - Portafogli  
Cinture - Giarrettiere, ecc.

ARTICOLI ESTERI - TUTTI I GIORNI NOVITÀ - PREZZI FISSI.

Volete conservare morbide e lucide le vostre calzature?  
domandate a tutti i calzolai e rivenditori l'insuperabile

## CREMA ITALIA

Chiedete i Tacchi di gomma N. & C. garantiti per eleganza, solidità e durata.

Concessionari esclusivi per l'Italia:

Pellami, Galoches e Calzature NORSA & C. - Milano, via P. Sottocorno, 58

AMIDO BANFI

MARCA GALLO - MONDIALE STIRA A LUCIDO

CONSERVA LA BIANCHERIA

SAPONE BANFI

INSUPERABILE RENDE LA PELLE BIANCA, MORBIDA

FA SPARIRE RUGHE, MACCHIE, ROSSORI

## AL PICCOLO FRASCATI

Bar-Restaurant e Rosticceria

Viale Monza, N. 13

prossimi alla fermata del Tram di Loreto di FALCO e BIANCHI

Si possono gustare squisiti e genuini Vini di Frascati e Grottaferrata (Cantina Santovetti) nonché eccellenti Vini di Piemonte e Toscani a Cent. 70 e 90 al fiasco.

DA ASPORTARSI

Specialità in Liquori Esteri e Nazionali con servizio a domicilio

OTTIMA CUCINA

PREMIATA all'ESPOSIZIONE  
INTERNAZIONALE di FABI GI 1909  
con Medaglia d'Oro di massimo grado

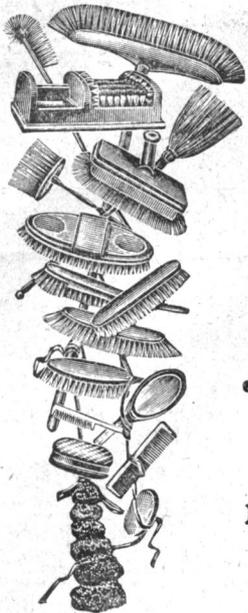
MODE E NOVITÀ  
SPECIALITÀ CAPPELLI PER SIGNORA E BAMBINI

Eugenia Gamba Spinelli

MILANO - Piazza S. Alessandro - Angolo Via Lupetta

RICCO ASSORTIMENTO

in Boa, Plume, Fiori, Fantasia, ecc.  
Prezzi modicissimi - Si riducono cappelli a mano



# S. Moraschi & C.

Via A. Manzoni, N. 11  
= MILANO =

SPAZZOLE  
PIUMINI  
PETTINI  
SPUGNE  
SAPONI

ed altri articoli  
per Toeletta e Falzia

**LEGACCIO AMERICANO**

Insuperabile per  
allacciare carte-pieghe

Catalogo gratis a richiesta

## IMPORTANTE

Non vi siete ancora accorti che spendendo molto pel consumo di gas, non siete soddisfatti della luce?

**Cambiate** i vostri becchi a gas incandescente sostituendoli coi becchi **'OLSO'** coi quali avrete oltrechè un'economia sul consumo di gas dal 30 al 50 0/0, anche una luce bellissima e duratura che non vi offende la vista.

**Indirizzatevi esclusivamente** da noi e vi mostreremo i certificati rilasciati dalle persone che hanno provato i benefici dei becchi **"OLSO"**.

**Vi rimborseremo** della spesa fatta qualora non riscontriate quanto vi assicuriamo. — Prezzo del becco completo posto in opera L. 5,50.

**SOCIETA' RISPARMIO GAS LUCE « OLSO »**

Via S. Paolo, 18 — MILANO — Telef. 54-33.

**Casa fondata nel 1804**

Chiedete sempre il

# “ SASSOLINO ”

Specialità della Distilleria liquori

**Fratelli Stampa & C.**

**Sassuolo**

Premiata con 7 Diplomi di Gran Prix e 27 Medaglie alla Grande Esposizione Italiana di Copenaghen (Danimarca) 1908 premiata con **Grand Prix e Medaglia d'Oro** più alta onorificenza.

**Esportazione Mondiale**

Gustate le prelibate

**Torte alla gelatina albicocco**

Specialità della premita Confetteria

**CORDERO & MUSSETTI**

Via S. Maurilio, 1 - Angolo Via Torino

# Servus

La migliore crema per scarpe

**DOMENICO DE GENNARO**

Via dell'Agnello, 13 - MILANO - Via dell'Agnello, 13

**BAZAR ALIMENTARE NAPOLETANO**

Vendita all'ingrosso ed al minuto

**GRANDE ASSORTIMENTO:** Pasta di Napoli — Formaggio Pecorino vero romano e delle Puglie — Ricotta salata — Ricotta forte — Ricotta fresca — Mozzarelle — Salami — Soppresate — Salsiccia piccante e dolce — Prosciutti — Olio fino d'oliva — Olive di Napoli.

*In scatole:* Salsa di Napoli — Peperoni — Melenciane fritte — Pomodori naturali — Alici salati.

Vini Meridionali e di Piemonte — Vendita all'ingrosso e al dettaglio

## TIRONI VITTORIO

MILANO — Via Volta, n. 9

Ritratti a olio — Ingrandimenti fotografici — Ritratti in porcellana inalterabili per Cimitero — Ciondoli in fotominiatura a Lire 5 — Si eseguono lavori su qualunque fotografia — Studio di Pittura.

## “ Vini dei Castelli Romani ”

introdotti a MILANO dal ben noto produttore

**CAMILLO MONTEFERRI**

proprietario di Vigneti a

**GENZANO — FRASCATI**

**ALBANO MARINO — MONTECOMPATRI**

Cantine principali a Velletri

Prima Succursale con banco d'assaggio in MILANO

**40 — VIA PANFILO CASTALDI — 40**

= Deposito fuori cinta ai Magazzini Raccordati =

**Vini da pasto Bianchi e Rossi**

**Vini di lusso ed in bottiglie**

SERVIZIO A DOMICILIO

Vendita all'ingrosso per Alberghi, Ristoranti, Clubs ed Esportazione

Prezzi da non temere concorrenza.

Mi prego avvertire la S. V. che ho aperto un negozio di bustina con confezione in Busti modelli ultima creazione ed igienici, Raddrizzatori Ventriere. — I detti articoli esteri e nazionali sono sempre pronti, confezionati, a richiesta.

**LAVATURA e RIDUZIONE a NUOVO.**

Assicuro lavoro preciso ed accurato, prezzi modici, consegna sollecita; dietro richiesta visite a domicilio per le ordinazioni.

**RACHELE PESSINA** - Viale Vittoria, angolo Via P. Sottocorno, 1 - MILANO

## CHESI ARTURO

MILANO - Via Manfredo Fanti, 4 - MILANO

Ricco assortimento tessuti e lingerie

a pagamento rateale per famiglie

## Maison Malagoli

successore a **R. Gandolfi**

Coiffeur de Dames - Postiches d'Art - Transformations

Spécialité application de Henné.

MILANO — Via Meravigli N. 1-3

LA DITTA  
**P. Bonfanti & C.**  
MILANO, Via Rovello, n. 5.

Contro assegno di L. 10 — spedisce franco a domicilio — cassa di 6 bottiglie Barolo vecchio finissimo del Premiato Stabilimento Vinicolo, con tenimenti propri in Barolo dei Frat. Camerano e C. La Morra.

**Cognac all'Uovo Rigo.** Unico ricostituente delle forze il più nutriente ed il meno alcoolico — Ogni bottiglia contiene 24 rossi d'uovo freschissimi e 32 centilitri di cognac stravecchio. — Si spedisce franco a domicilio (dazio compreso) a L. 4 alla bottiglia.

**Condimento concentrato con Verdura.** Specialità del Premiato Stabilimento di Conserve Alimentari — G. Taddei, Cornigliano Ligure — Unico preparato per ottenere in soli 10 minuti con acqua calda un squisito minestrone alla Milanese, si può usare anche per condire pasta asciutta e come contorno.

Provarlo vuol dire adottarlo per sempre.  
Con una scatola da Cent. 35 si ottiene una minestra per 5 persone — dello stesso Premiato Stabilimento teniamo il deposito del rinomato antipasto Stella d'Italia, scatola di grammi 310 che si invia franco a domicilio in Milano non meno di 6 scatole, L. 6.

**MAMME** — Il rimedio più pronto ed innocuo contro le ragadi delle mammelle in corso d'allattamento e screpolature della pelle in genere è

**L'Anaragadiol**

Preparazione speciale della FARMACIA CHIMICA ALESSIO

MILANO — Corso Buenos Ayres, 35

Lire 1,30 al flacone Per posta Lire 1,70

**Statue religiose**

**Arredi e Paramenti per Chiesa — Bandiere — Ricami — Pitture — Fiorami — Quadri — Messali — Cappelli — Lampadari — Corone mortuarie, ecc.**  
— Chiedere **Catalogo** alla Premiata Ditta

**GIUSEPPE PELITTI**  
NOVARA

nominando questo giornale

**Lampada eterna** per il SS. Sacramento della durata di 10 giorni consecutivi senza bisogno di cura, completa con bracciate ottone della sporgenza di 32 centimetri, scatola lucignoli, ecc., L. 14 franco di porto nel regno. Estero L. 16.

**V. I. CAMOLETTI**

**Procuratore GLASEL CESARE**

Specialité de Coiffures postiches perfectionnées pour dames — Salon d'ondulation — Champooing — Et teinture english spoken.

Specialité de perruques et transformations pour la ville et le théâtre — Fleurs, plumes — Parure. en tous genres, on parle français.

MILANO - Via Tommaso Grossi e Carlo Alberto

**G. PREVITALI** MILANO  
Corso Vittorio Eman., 2

**NOVITA ARTICOLI PER REGALO**

Bronzi artistici e imitazione — Porcellane — Portamonete — Borsellini — Portafogli — Ventagli — Bastoni da passeggio, ecc. — Specialità bottoni meccanici.

**Valigeria Milanese** di **BALDI EMILIO**

Via Solferino, 12 — MILANO

Ricco assortimento in articoli da viaggio, oggetti solidi ed accurati.

Premiata all'Esposizione di Londra 1909

**Fabbrica Ombrelle, Parasoli e Bastoni**

Specialità in VENTAGLI, PORTAFOGLI e PELLICCERIA

**PIETRO CROTTI**

Succ. G. RONCHETTI

MILANO - Galleria Vittorio Emanuele, n. 69 - MILANO



**Cura dell'alcoolismo**

L'ubbrachezza non esiste più

Un campione di questa meravigliosa polvere Coza viene spedita gratis

Può essere somministrato nel caffè, nel latte, nell'acqua, nella birra, nel vino o nei cibi, senza che il bevitore riesca ad accorgersene.

**Diffidate dalle imitazioni!**

LA POLVERE COZA produce l'effetto meraviglioso di far ripugnare al bevitore tutte le bevande alcoliche (vino, birra, grappa, liquori, ecc) Essa opera tanto impercettibilmente e con sicurezza tale che la moglie, la sorella o la figlia dell'interessato possono dargliela a sua insaputa e senza ch'egli venga a sapere quale fu la vera causa della sua guarigione.

LA POLVERE COZA ha portato la pace e la tranquillità in migliaia di famiglie, salvato moltissime persone dalla vergogna e dal disonore per farne dei cittadini vigorosi, abili operai e onesti commercianti; essa ricondusse più d'un giovane sulla diritta via della felicità e prolungò la vita di moltissime persone.

L'Istituto che possiede questa meravigliosa polvere manda a tutti quelli che ne fanno domanda, un opuscolo con attestati ed un campione gratis. Corrispondenza in Italiano.

La polvere COZA è garantita assolutamente inoffensiva.

La polvere Coza trovasi presso tutte le farmacie e nei depositi appiedi indicati.

I farmacisti non danno campioni ma soltanto il libro contenente spiegazioni ed attestati a chi ne fa loro richiesta.

Tutte le domande per corrispondenza devono essere indirizzate al

**COZA HOUSE - 76, Wardour Street, LONDRA 445 (Inghilterra)**

Deposito principale: Milano, A. Manzoni e C., Via S. Paolo, 11. — Depositi: Bologna, Stabilimento Chimico C. Bonavia; Genova, Farmacia Intern. Moscatelli, Via Carlo Felice, 33; Firenze, Anglo-American Supply Stores, Via Cavour, 39; Napoli, Farmacia Lancellotti e C., Via P. E. Imbriani, 23; Palermo, Professore Cav. N. Romeo, Piazza Ballarò, 74; Roma, Farmacia G. Torresi, Via Magenta; Torino, Farmacia Ravazza, Via Bellezia, 4; Venezia, Farmacia G. Botner e C.

**PREMIATA FABBRICA**

Cornici - Specchiere - Mobili Artistici - Articoli Fantasia - Decorazioni per Chiese, Appartamenti e Teatri

**DITTA FRANCESCO AIROLDI**

Studio Negozio - Passaggio Centrale, 2

Magazzini - Corso Venezia, 88

**MILANO**